

WEIGHT POCKETS



COMBI POCKET

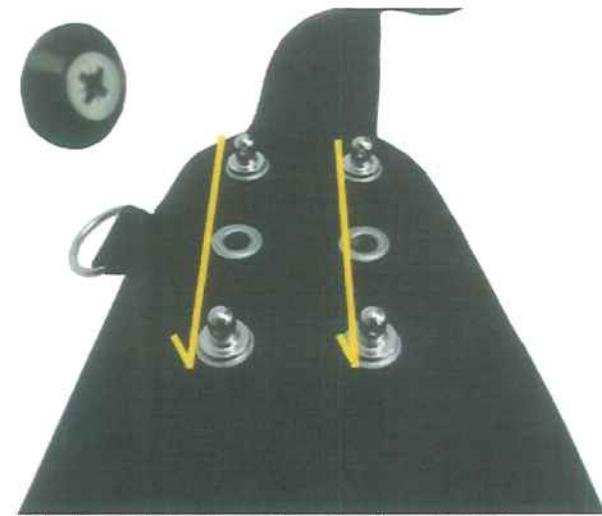


WEIGHT POCKET M

BRUKSANVISNING - USER GUIDE - KÄYTTÖOHJEKIRJA - MANUAL DE USARIO -
BETRIEBSANLEITUNG - BRUKERMANUAL - MANUEL UTILISATION -
GEBRUIKSAANWIJZINGEN - MANUALE DI USO E MANUTENZIONE - ИНСТРУКЦИЯ



SE	Till varje viktficka medföljer: - 4 x skruv - 4 x sprintbulb - 4 x plastbricka - 2 x låssprint	För montering behövs följande verktyg: - 1 st stjärnskruvmejsel	Placera sprintbultarna i de 40cc hål (på midjebandet) som passar dina behov. Skruva fast sprintbultarna i midjebältet med de medföljande skruvarna. Se till så att sprintbultarnas hål pekar i samma riktning (horisontellt).	En låssprint (eller annan smal och hård anordning) kan användas för att positionera sprintbultarnas hål i rätt riktning, då dessa skruvas fast. Placera skruven i den medföljande plastbrickan.
ENG	Enclosed with each weight pocket: - 4 x screws - 4 x pin locking bolts - 4 x plastic washer - 2 x locking pin	To mount the weight pocket(s), you need the following tool(s). - 1 x Philips head (star) screwdriver	Place the locking bolts in the cumberband 40cc holes that suits your needs. Tighten the locking bolts with the enclosed screws and washers. Make sure that the holes in the locking bolts are all aligned horizontally, in the same direction.	A locking pin (or other thin and narrow device) can be used to position the locking bolts in the correct direction, when screwed on. Fit the screw into the plastic washer that is enclosed.





SE Om viktfickan/viktfickorna
monterats korrekt, skall det se ut
som på bilderna ovan.

ENG If the weight pocket(s) has been
properly mounted, it should look
like in the pictures above.



SE Vik upp viktfickans baksida genom att öppna kardborrebandet.

Placera viktfickans 40cc hål över sprintbultarna på midjebandet.

ENG Open the back side flap of the weight pocket by opening the Velcro.

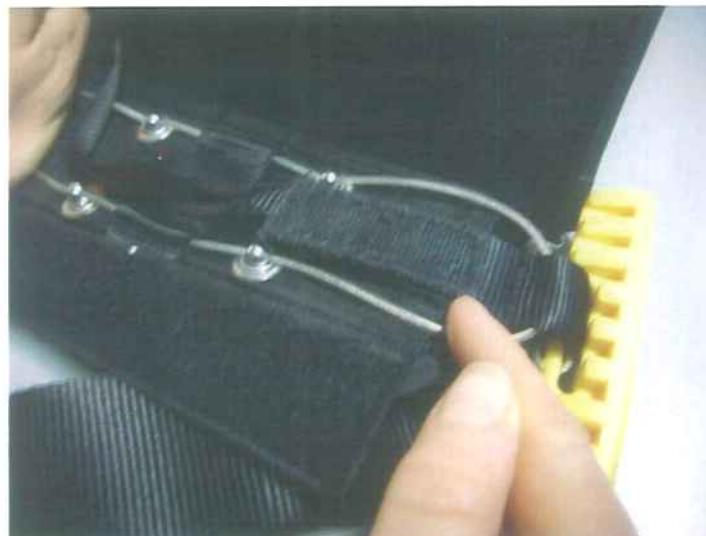
Place the 40 cc holes of the weight pocket over the pin locking bolts on the cumber band

Det gula handtaget skall vara vänt mot midjebandets spänna.

Trä låswiren/låssprinten genom sprintbultens hål, på så vis att wren/sprinten lossnar från sprintbullen då man drar i det gula handtaget.

The yellow handle should be facing towards the cumber band buckle.

Thread the wire/pin through the pin locking bolts in such manner, that the wire/pin is released from the pin locking bolt when pulled.



Vik tillbaks viktfickans baksida igen och läs med hjälp av kardborrebandet.

Om viktfickan är rätt monterad, skall den släppa från låssprintarna på midjebältet då du drar i det gula handtaget.

Fold the back of the weight pocket back, and secure with the Velcro.

If properly mounted, the weight pocket should de-attach from the pin locking bolts and cumber band when the yellow handle is pulled.

Vi rekommenderar att du testar så att viktfickan släpper från midjebältet, då du drar i det gula handtaget, för att säkerställa att monteringen utförts korrekt.

It is recommended that the release mechanism is tested by pulling the yellow handle, releasing the weight pocket from the cumber band, to ensure that the weight pocket has been properly mounted.